

I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 1292/92

af 18. maj 1992

om ændring af forordning (EØF) nr. 1768/89 for så vidt angår indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af videokassetter med oprindelse i Hongkong

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2423/88 af 11. juli 1988 om beskyttelse mod dumpingimport eller subsidieret import fra lande, der ikke er medlemmer af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab⁽¹⁾, særlig artikel 14,

under henvisning til forslag fra Kommissionen forelagt efter konsultation i det rådgivende udvalg, der er nedsat i henhold til nævnte forordning, og

ud fra følgende betragtninger:

I. TIDLIGERE PROCEDURE

- (1) Rådet indførte ved forordning (EØF) nr. 1768/89⁽²⁾ en endelig antidumpingtold på 21,9 % på importen af VHS-videobånd i kassetter, henhørende under KN-kode ex 8523 13 00 og med oprindelse i Hongkong, med undtagelse af importen af varer fra en række eksportører, der udtrykkelig blev nævnt og pålagt en lavere told eller slet ingen told.
- (2) I betragtning 43 i forordning (EØF) nr. 1768/89 vedrørende selskaber, som har begyndt eller vil indlede eksport af videokassetter af eget fabrikat til Fællesskabet efter afslutningen af undersøgelsesperioden (nytilkomne), tog Rådet til efterretning, at Kommissionen er rede til straks at indlede en fornyet undersøgelse, hvis de pågældende selskaber over for Kommissionen kan påvise, at de ikke eksportererede de pågældende varer til Fællesskabet i undersøgelsesperioden, og fremlægger tilstrækkelige beviser herfor. Selskaberne skal også

kunne påvise, at de først indledte en sådan eksport efter udløbet af nævnte periode, og at de ikke er forretningsmæssigt forbundet eller associeret med et af de selskaber, der er omfattet af denne undersøgelse.

II. FORNYET UNDERSØGELSE

- (3) Kommissionen offentliggjorde efter konsultationer i det rådgivende udvalg og i overensstemmelse med artikel 14 i forordning (EØF) nr. 2423/88 den 11. januar 1991 en meddelelse⁽³⁾ om indledning af en fornyet undersøgelse vedrørende forordning (EØF) nr. 1768/89 for så vidt angår et selskab i Hongkong, Wai Shing. Dette selskab havde gjort gældende, at det ikke eksportererede de varer, der var omfattet af antidumpingtolden i den tidligere undersøgelsesperiode (1. januar til 30. november 1987). Selskabet gjorde endvidere gældende, at det ikke var forretningsmæssigt forbundet med noget selskab, for hvilket der i forbindelse med den tidligere undersøgelse var blevet konstateret dumping, og det fremlagde dokumentation for, at det netop var begyndt at eksportere videokassetter til Fællesskabet. Kommissionen indledte derfor en undersøgelse for at fastslå, om Wai Shing kunne anses for et nyttilkomment selskab, og for eventuelt at fastsætte en dumpingmargen for dette selskab.

III. RESULTATERNE AF UNDERSØGELSEN

1. Nytilkommen

- (4) Det fremgik af undersøgelsen, at Wai Shing begyndte at eksportere videokassetter af eget fabrikat til Fællesskabet efter afslutningen af den tidligere undersøgelsesperiode, der er nævnt i betragtning 3. Det konstateredes endvidere, at dette selskab ikke har nogen forbindelse af nogen art med de eksportører, der var omfattet af den tidli-

⁽¹⁾ EFT nr. L 209 af 2. 8. 1988, s. 1.

⁽²⁾ EFT nr. L 174 af 22. 6. 1989, s. 1. Forordningen er ændret ved forordning (EØF) nr. 3522/90 (EFT nr. L 343 af 7. 12. 1990, s. 1).

⁽³⁾ EFT nr. C 7 af 11. 1. 1991, s. 2.

gere procedure, og for hvilke der er konstateret dumping. Rådet bekræfter, at dette selskab følgelig bør anses for et nytillkommet selskab, og at en fornyet undersøgelse af forordning (EØF) nr. 1768/89 for så vidt angår Wai Shing er berettiget.

2. Normal værdi

- (5) Da Wai Shing ikke solgte videokassetter på hjemmemarkedet i undersøgelsesperioden for denne fornyede undersøgelse, blev den normale værdi fastlagt på grundlag af den beregnede værdi for de pågældende modeller i overensstemmelse med artikel 2, stk. 3, litra b), i forordning (EØF) nr. 2423/88. Denne beregnede værdi blev fastsat på grundlag af alle materiale- og fremstillingsomkostninger, både faste og variable, i oprindelseslandet for de modeller, der eksporteres til Fællesskabet, plus et rimeligt tillæg til dækning af salgs- og administrationsomkostninger og generalomkostninger samt fortjeneste.

- (6) Hvad angår salgs- og administrationsomkostninger og generalomkostninger blev disse beregnet på grundlag af sådanne påløbne omkostninger for en anden producent i Hongkong i forbindelse med salg af videokassetter på hjemmemarkedet, da det blev fastslået, at disse omkostninger svarede til sådanne omkostninger som anført i Wai Shings reviderede regnskab.

Med hensyn til fortjenesten blev det anset for passende at anvende en fortjeneste på 8 % af omsætningen; denne procent blev anvendt i forordning (EØF) nr. 1768/89 for eksportørerne i Hongkong og kan ifølge de oplysninger, Kommissionen har til rådighed, stadig betragtes som den fortjeneste, selskaber i Hongkong normalt kan opnå på hjemmemarkedet.

Rådet bekræfter ovenstående resultater.

- (7) På dette grundlag blev den normale værdi fastsat for modeller, der eksporteres til Fællesskabet, og for de tre båndkvaliteter, der anvendes af Wai Shing, nemlig »normal grade», »high grade» og »super high grade».

3. Eksportpris

- (8) Eksportprisen blev fastsat på grundlag af de priser, netto, uden rabatter, der faktisk var betalt eller skulle betales for videokassetter, som Wai Shing solgte til eksport til Fællesskabet. Disse eksportpriser blev betragtet som pålidelige, da varerne eksporteres direkte til uafhængige importører i Fællesskabet.

Rådet bekræfter denne afgørelse.

4. Sammenligning

- (9) Med henblik på en retfærdig sammenligning af den normale værdi og eksportpriserne tog Kommis-

sionen hensyn til forskelle, der påvirkede prisernes sammenlignelighed i overensstemmelse med artikel 2, stk. 9 og 10, i forordning (EØF) nr. 2423/88. Til alle sammenligninger anvendtes priser af fabrik i samme handelsled, og med hensyn til eksportprisen blev prisen fastlagt i hvert enkelt tilfælde.

Det fremgår af undersøgelsen af de faktiske forhold, at der finder dumping sted, samt at dumpingmargenen er lig med forskellen mellem den normale værdi og prisen ved eksport til Fællesskabet og udtrykt i procent af den samlede cifværdi udgør 13,8 %.

Rådet bekræfter ovennævnte resultater.

IV. ÆNDRING AF GÆLDENDE FORANSTALTNINGER

- (10) Der er ikke foretaget en fornyet undersøgelse af skadens omfang, da der ikke er fremsat anmodning herom. Kommissionen mener også, at konklusionerne vedrørende skadens omfang i forordning (EØF) nr. 1768/89 fortsat er korrekte. Da den pristigning, som er nødvendig for at fjerne skadestærskelen, som fastslået i betragtning 71 i forordning (EØF) nr. 1768/89, overstiger den konstaterede dumpingmargen for det pågældende selskab, bør der indføres en told svarende til dumpingmargenen.

- (11) Klagerne og Wai Shing blev underrettet om de væsentligste kendsgerninger og betragtninger, på grundlag af hvilke der ville blive fremlagt forslag om, at den told, der er indført over for Wai Shing ved forordning (EØF) nr. 1768/89, erstattes med en antidumpingtold, der er fastsat på grundlag af ovenstående, og fik fuld lejlighed til at fremsætte bemærkninger til forslaget. Efter denne redegørelse afgav Wai Shing et pristilsagn.

På baggrund af eksportselskabets økonomiske struktur, især at det leverer og eksporterer videokassetter af forskellig oprindelse til Fællesskabet, og i betragtning af udviklingen i handelen med den pågældende vare fra Hongkong vil det imidlertid ikke være muligt at føre kontrol med et sådant pristilsagn. Kommissionen var derfor efter konsultationer af den opfattelse, at det pristilsagn, som Wai Shing har afgivet, ikke kan godtages.

- (12) Kommissionen konstaterede desuden, at priserne på videokassetter med oprindelse i Hongkong meget hurtigt ændrer sig. Kommissionen fandt derfor, at der for så vidt angår de undersøgte modeller bør indføres en variabel told svarende til forskellen mellem prisen pr. kassette, netto, fri Fællesskabets grænse, ufortoldet, og en mindstepri fastsat på grundlag af den normale værdi for hve

enkelt model. Da det ikke kan udelukkes, at eksportøren også vil eksportere modeller, som ikke er omfattet af undersøgelsen, vil det være rimeligt at fastsætte en værditold på samme niveau som den konstaterede dumpingmargen for alle andre videokassetter, der eksporteres til Fællesskabet af dette selskab.

Rådet bekræfter disse resultater.

- (13) Forordning (EØF) nr. 1768/89 bør derfor ændres for så vidt angår Wai Shing, og således at der indtil udløbet af gyldighedsperioden for forordningen bør indføres en endelig antidumpingtold på importen af VHS-videobånd i kassetter fremstillet af Wai Shing og med oprindelse i Hongkong for så vidt angår model E-30, E-60, E-90, E-120, E-180, E-195 og E-240, både »normal grade«, »high grade« og »super high grade«. Tolden bør være lig med forskellen mellem en mindstepris baseret på den normale værdi og prisen netto, frit Fællesskabets grænse, ufortoldet, til den første importør. For alle andre modeller af videokassetter fremstillet af Wai Shing og med oprindelse i Hongkong bør der indføres en værditold på 13,8 % —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING :

Artikel 1

I artikel 1, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 1768/89 indsættes som sidste afsnit :

»Den told, der er anført i stk. 2, litra b), gælder ikke for videokassetter, model E-30, E-60, E-90, E-120, E-180, E-195 og E-240, både »normal grade« (NG), »high grade« (HG og »super high grade« (SHG) som anført i

det følgende, der fremstilles og sælges til eksport til Fællesskabet af Wai Shing (Hongkong) (Taric-tillægs-kode 8255); for disse modeller fastsættes i stedet en told, der er lig med forskellen mellem nedenfor anførte pris for hver af de pågældende modeller og prisen netto, frit Fællesskabets grænse, ufortoldet :

Model/kvalitet	ECU	Taric-tillægs-kode
E30 SHG	0,55	8626
E60 SHG	0,68	8627
HG	0,66	8628
E90 SHG	0,81	8629
E120 SHG	0,94	8630
HG	0,85	8631
E180 SHG	1,20	8632
HG	1,13	8633
NG	1,10	8634
E195 SHG	1,27	8635
HG	1,20	8636
E240 SHG	1,47	8637
HG	1,36	8638

For alle andre videobånd i kassetter fremstillet af Wai Shing fastsættes tolden til 13,8 % af prisen netto, frit Fællesskabets grænse, ufortoldet.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. maj 1992.

På Rådets vegne

Arlindo MARQUES CUNHA

Formand